



Als gefahrlos bewiesen von Millionen und vorgeschrieben von Ärzten für

Erkältung, Kopfschmerzen, Neuralgia, Lumbago, Schmerzen, Zahnweh, Rheumatismus

Greift das Herz nicht an.

Gefahrlos

Nehme nur "Bayer" Paketchen mit den erprobten Anweisungen. Gesunde "Bayer"-Schachteln mit 12 Tabletten. Auch Fläschchen mit 24 und 100. — Bei allen Apotheken.

Aspirin ist die Handelsmarke (registriert in Canada) der Bayer Herstellung von Monacetyl-Aspirin (Acetyl Salicylic Acid, U. S. P.). Obwohl es gut bekannt ist, daß das Aspirin die Körperwärme schnell und leicht abzieht, besteht die Gefahr, daß es allgemeine Erkrankungen auslöst. Dauer-Essen ist verboten um das Aspirin vor Nachschlägen zu schützen.

Mitteilungen unserer Leser

Grayson, Sask. Werte Redaktion! Von hier ist zu berichten, daß H. H. Peter Selznick, O. M. J., welcher 19 Jahre in Alberta tätig war, zu uns kam, um die Partei in Grayson zu übernehmen. Wir heißen unseren neuen Seelsorger von ganzem Herzen willkommen und versprechen ihm, ihm jederzeit treu zur Hand zu geben, gerade wie wir es gegenüber seinem Vorgänger taten. Die meisten von uns sind ehemalige Leute und daher bereit, ihren Seelsorger in jeder Beziehung zu unterstützen. Wer wollen ihm nichts als Freude bereitet. Seit H. H. Peter Rapp, den wir über alles lieben, uns verlassen hat, hatten wir H. H. Peter Schnerr, der ein echter Gottes- und Menschenfreund ist. Er hatte zwei Stufen zu verleben, nämlich die große Parole Grayson und die Kirche in St. Paul. Obwohl das für einen jungen Priester ziemlich anstrengend war, hat er doch alle Erfriede gezeigt. Wir danken ihm für die Wohlthaten, die er uns bis jetzt entrichtet hat und hoffen, daß er noch lange Jahr unter uns weilen wird.

Wir hatten dieses Jahr, Gott sei Dank, eine schöne Ernte. Am ersten September hat Herr Geo. Zimmer auf meiner Farm zu dreschen angefangen. Der Weizen ist guter No. 1 und er gab 28 Bushel vom Acre. Hafer ergab 40 Bushel und die Gerste, welche noch nicht ganz fertig gedrohnt ist, wird ungefähr 45 Bushel pro Acre ergeben. Die Ernte ist in diesem Distrikt im allgemeinen gut. Farmer und Gehörtsleute freuen sich darüber. Wenn der Farmer hat, bekommt auch der Gehörtsmann, hat der Farmer aber nichts, dann bleibt auch für den Gehörtsmann nichts übrig.

Vor ein paar Tagen hatten wir eine liberale Versammlung, welche sehr schön verlief. Der Hauptredner war Herr H. Schumacher. Die Stadthalle zu Grayson war ganz gefüllt. Mit drei Hochrufen aus Herrn King, auf Herrn Dunning und auf unseren Kandidaten Herrn Mobernell, lobte die Versammlung, worauf alle Teilnehmer frohen Zumes nach Hause gingen, um am 14. September geschlossen für Herrn Mobernell zu stimmen.

Neue Lampe brennt 94 Prozent Lust

Werbericht elektrisches oder Gaslicht.

Eine neue Dellelampe, die ein außergewöhnliches helles, warmes und weiches Licht gibt. Keiner kann die Leistungsfähigkeit dieser Lampe widerstehen. Wurde von der Werbung der Vereinigten Staaten und 85 Universitäten untersucht und für besser als zehn gewöhnlichen Kerzen (No. 5).

Der Erfinder, Mr. D. Johnson, 185 Portage Ave. East, Winnipeg, bietet sich an, eine Lampe auf 10 Tage zu freier Probe zu senden oder auch sogar eine Lampe umsonst an den ersten Gebraucher in einem Distrikt zu verkaufen, um dieselbe einzuführen. Man schreibe noch heute um volle Auskunft. Man fragt an, wie man die Agentur erhalten kann, um die Kontrolle und Erfahrung \$250 bis \$500 per Monat zu verdienen.

Schiffskarten von und nach Europa und Russland

Geldübertragung nach allen Teilen der Welt in Dollars und in der Landeswährung durch Kabel, Tele und Money Order. Rechtsgefügte Dokumente, Einwanderungspapiere nach den Staaten, Paße, Bürgerpapiere sind meine Spezialität.

Versicherungen aller Art in nur erlaubten Gesellschaften.

Ich verwalte Nachlässe, follettische Gelder und bevorzugte Anleihen.

Verlauf und Kauf von Farmland und Stadtgrundstück.

Vertreter der ältesten und bekanntesten Schiffsgesellschaften:

White Star Dominion Line — Red Star Line — American Line — Canadian Line — Anchor-Danish Line — Scandinavian American Line — United American Lines und Hamburg-American Line.

Vertreter der Bank of United States und der American Express Co.

Mein Name steht für ehrliche und zuverlässige Bedienung.

H. SCHUMACHER

Schiffskartenagentur, Deutschen Post, Eidetkommissar, Auktionator.

Office Phone 5790 — Hand Phone 6068.

Regina, Sask.

von Langham ist der Lehrer und ist bereits in sein neues Haus eingezogen.

Die Murphy Creek-Schule hat eine Orgel gekauft. Nun wird's Musik geben.

Wenn man von Star City nördlich fährt bis zum Saskatchewan River, ist es gerade, als wenn man den ganzen Weg in der Stadt fahren würde. Auf beiden Seiten wohnen überall alte Farmer. Dann findet man Schlachthäuser und einige Läden, einige Poststellen, Posthäuser usw. Da steht mir noch eine Real Estate Office. Bald hätte ich vorgefunden die jüdische Synagoge, 3 deutsche Kirchen und 4 Schulen. Auf diesem Wege wird täglich viel gefahren, im Winter und Sommer. Beim River wird täglich gefischt.

Dort hat sich eine neue Drehmaschine gekauft. Seinen neuen Stall hat er nun bald fertig.

J. Sievert und John Berg führen legten Mittwoch gesellaherbar nach Gedette und Reparatur.

Leute Woche wurde hier viel wegen der Dominionwahl agitiert. Beide Seiten haben ihr Bestes getan, und nun werden wir uns wohl zu entscheiden haben, für wen wir am 14. September stimmen sollen.

Verdient Nachahmung

St. Benedict, Sask. 6. Sept. Einlegend finden Sie \$2 für einen neuen Peter. Ich tat mein Bestes, die Urfaile ist, daß die neuen Einwohner meistens keinen festigen Wohnsitz haben. Es ist nur schade, daß Ihre Zeitung nicht von einem jeden Deutschen gelesen wird. Viele könnten darin etwas lernen, besonders in Politik. Die jungen Deutsch-Canadier sind fast alle zu unerfahren. Sie lassen sich von jedem Schweizer etwas vorführen. Die Adresse des neuen Peters ist wie folgt: Johann Quintus, St. Benedict, Sask.

Vor 66, Grayson, Sask.

Allen Deutschen diene zur Kenntnis, daß wir es den Deutschen Konferenzen, zu verdanken haben, wenn unsere Leute fast 20 Meilen bis zum Wahllokal fahren müssen, während es die Liberalen den Bürgern immer so bequem als möglich machen. Nicht genug damit, daß die Abstimmung in einer zu ungünstigen Zeit ist, mein, man verlegt auch noch die Wahllokale, sodass es wohl manchen von uns Deutschen sehr schwer fallen wird, sein Stimmrecht auszuüben. Sie die Deutschen Konferenzen sind zu allem fähig, nur nicht zum Guten.

Allen Deutschen ein treues Zusammensetzen wünschend, verbleibe ich.

Boyle Street, Grayson, Sask.

Das neue Schuljahr beginnt am Mittwoch, den 29. September. Alle Schüler folgen am Tage zuvor einzureisen. Neue Schüler werden bei vorheriger Benachrichtigung vom Bahnhof abgeholt. Anmeldungen sind zu richten an den Unterrichtsmeister, der auch schon fertig und werden wohl, wenn es trocken ist, mit dem Dreieck anfangen. Bei Star City haben einige schon Woche gedrohnt. Es gibt 10 bis 15 Bushel pro Acre vom Acker, guter Weizen, mo es nicht geerntet ist. Der Frost hat nur schwach gefährdet. Manche Leute haben Gurken und Wassermelonen im Garten, bei anderen ist alles ertrunken.

Gestern Abend starb Frau A. Dietrich ganz unverhofft an Herzschlag. Sie wird am Samstag von der Mennoniten-Kirche aus beerdigt werden. Unter herzhaftes Beileid des Unter-

bleibenden!

Der Laden von Frau Wagner brannte gestern Abend am Mittwoch ab. Der Schaden ist noch nicht verhüllt. Der Schaden ist nicht durch Feuerwehrung gedreht.

Mr. A. Gage hatte letzte Woche das Unglück, während er nadymittags auf dem Feld zur Arbeit fuhr, daß ihm sein Stall niedergebrannte. Zweier Pferde standen in den Flammen ihren Tod. Auch ein Teil des Gitters verbrannte.

Die Bilderts Bros. haben ihren Laden bei Roter aufgeschlagen, weil sie ein großes Geschäft in Brooks haben. Da ist eine gute Gelegenheit für jemand anderes.

Die Ratner P. O. ist in vollgedesset 2 Meilen weiter nordlich verlegt worden.

Der Landhandel bei Moosrange geht noch immer vorwärts. Es steht da eine gute deutsche Ansiedlung.

Das Land ist so eben wie ein Tisch, ohne Böschung, mit guten Begen. Vieh Land ist aufgebrochen. Auch da sind gute Gelegenheiten für deutsche Geschäftsführer.

Zieloges, Albert, geb. am 13. März 1870 oder 1871 zu Frankfurt am Main, ist so eben wie ein Tisch, ohne Böschung, mit guten Begen. Vieh Land ist aufgebrochen. Auch da sind gute Gelegenheiten für deutsche Geschäftsführer.

Die Ratner P. O. ist in vollgedesset 2 Meilen weiter nordlich verlegt worden.

Wallow, Christian und Frau geb. Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow, Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Siehn, Max Hans, August geb. 1879 zu Wandsbek. Sohn in

Brooklin im Baugeschäft gewesen

und 1911 nach Canada ausgewandert sein.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Siehn, Max Hans, August geb. 1879 zu Wandsbek. Sohn in

Brooklin im Baugeschäft gewesen

und 1911 nach Canada ausgewandert sein.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,

Kreis Niederbarnim, Hinterpommerania, sind, sind im August 1892 oder 1893 zu seinem Ort mit Namen Bär.

Es ist nicht ausgedrohlt, daß der Gedanke den Namen Arthur Hubel angenommen hat.

Wallow, Christian und Frau geb.

Führer, die Chelethe deren

Heimatort Riedbald bei Billow,